

# Parish of St. John Bosco

May 21, 2023

260 Westchester Avenue

Parish Offices: 16 Washington St. Port Chester, NY 10573

914-881-1400 / Fax: 914-939-2807

Web: [www.donboscopc.org](http://www.donboscopc.org)

Facebook Page: <https://facebook.com/donboscopcn>



*Feast of*

*Mary Help of Christians &*

*40<sup>th</sup> Anniversary of Ordination of Fr. Joe!!*

*Congratulations Father and Thank you for your Service!!*

## MASS INTENTIONS

### Saturday, May 20

8:00AM (OLM)(E) +**Marie Heil**— Matthew & Pia  
4:00PM (OLM)(E) +**Joseph & Audrey Federici**— Jerry & Kathy  
7:00PM (OLM)(S) +**Marianita y Marcela Parra**— Familia  
*Unannounced: (Birthday) Nolan McCarthy*— Grandparents  
+*Souls in Purgatory*— Kathy & Andy Zaccagnino



### Sunday, May 21

7:30AM (OLM)(E) (Wedd. Ann.) **Anil Lovely**— Chacko Family  
9:00AM (OLM)(S) (40º Aniversario de Ordenacion) **Padre Joe Vien, SDB** — SDB Community  
9:00AM (CC)(P) +**Elena Pa Petrocelli**— Matthew & Pia  
11:00AM (OLM)(E) +**Giuseppe Mastrogiacomo**— Wife & Children  
11:00AM (CC) (PO) +**Lucy Forys**— Family  
11:00AM (HR)(S) Honor a **San Juan Bosco**— Nick & John Mecca  
12:30PM (CC)(E) +**Romana & Liliana Boni**— Edda & Rosanne  
1:00PM (OLM)(S) (+1Año) **Mario Rodolfo Rodriguez**— Esposa y Familia  
5:00PM (OLM)(S) Por **Todos en la Parroquia**

### Monday, May 22

6:30AM (OLM)(E) +**Maria Hervaz**— Daughter Marta  
8:00AM (OLM)(E) +**Mary O'Flaherty**— Family  
12:00PM (OLM)(E) +**Tony Moore**— Children  
7:30PM (OLM)(S) +**Salvador Valencia Barajas**— Teresa Valencia  
*Unannounced: +Souls in Purgatory*— Kathy & Andy Zaccagnino  
+**Joseph Phuong**— Joseph Nguyen

### Tuesday, May 23

6:30AM (OLM)(E) +**Saramma Vargese**— Chacko Family  
8:00AM (OLM)(E) +**Linda Gliatta**— Children  
12:00PM (OLM)(E) +**Angelo Rubino**— Domenick & Theresa Cervi  
7:30PM (OLM)(S) NO MASS!

*Unannounced: +Souls in Purgatory*— Kathy & Andy Zaccagnino

### Wednesday, May 24

6:30AM (OLM)(E) +**Bill & Lena Carlucci**— Nick & John Mecca  
8:00AM (OLM)(E) +**Linda Gliatta**— Children  
12:00PM (OLM)(E) (+13th Ann.) **Angela Pontillo**— Annette Verrastro  
7:30PM (OLM)(S) En Honor a **Maria Auxiliadora**— Maria Sanchez  
*Unannounced: +Souls in Purgatory*— Kathy & Andy Zaccagnino

### Thursday, May 25

6:30AM (OLM)(E) +**For Deceased Salesian Sisters**— Salesian Sisters  
8:00AM (OLM)(E) +**Deacon William N. Vaccaro**— Nick & John Mecca  
12:00PM (OLM)(E) +**Barbara Gerardi**— Bob & Michelle Suhre  
7:30PM (OLM)(S) +**Edith H. Ramsden**— Familia  
*Unannounced: +Souls in Purgatory*— Kathy & Andy Zaccagnino

### Friday, May 26

6:30AM (OLM)(E) +**Linda Gliatta**— Children  
8:00AM (OLM)(E) +**Edith & Benny Langworth**— Joe & Peggy  
12:00PM (OLM)(E) +**Joe Sandarciero**— Christine & Larry Lupo  
7:30PM (OLM)(S) +**Maria Jimenez**— Hija y Nietos  
*Unannounced: +Alphonsus Vuong & Anna Phuong*— Lien Hoang  
+*Souls in Purgatory*— Kathy & Andy Zaccagnino

### Saturday, May 27

8:00AM (OLM)(E) +**Joe Giandurco**— Friends  
4:00PM (OLM)(E) +**Joan Pizzarello**— Maria Elena Vaccaro  
7:00PM (OLM)(S) +**Sandra Batista**— Marta y Yadira  
*Unannounced: +Souls in Purgatory*— Kathy & Andy Zaccagnino

### OUR PARISH MISSION STATEMENT

The Parish of St. John Bosco is a multi-cultural, multi-lingual Catholic Faith community that proclaims Jesus Christ. In the spirit of St. John Bosco, we do this by being a **Home** that welcomes all especially the young and the poor; a **School** that prepares for life through religious, educational and social services; a **Parish** that evangelizes through Word & Sacrament, Worship and Faith Formation; a **Playground** where lasting friendship and relationships are formed and developed through recreational and social opportunities.

## FROM THE DESK OF FR. PAT

**Congratulations, Fr. Joe!!** All of our prayers and best wishes as you celebrate your 40th Anniversary of Salesian Priesthood! Thank you, for your priestly service and may God bless you with many more years of service to His people!

### Ad Multos Annos!

Today, as we celebrate Fr. Joe's 40th anniversary, as a parish family, we thank God for the gift he is to us and for the great gift of priesthood. There is a powerful little poem entitled "The Beautiful Hands of a Priest". It is a simple reminder to us, today, of how through the ministry of Fr. Joe, acting in the Person of Christ, we have received grace. Baptism, Marriage, Anointing of the Sick, Confession, the Eucharist, the presence and kindness of Fr. Joe has brought these sacraments to us. Most especially, he gives us Jesus Christ in the Eucharist, Body and Blood, Soul and Divinity — especially as we prepare to leave this world for heaven. As we read the poem and pray for Fr. Joe, let's take a moment to reflect on how poor our lives would be without the presence of the priest at those most important moments and ask God to send us good and holy priests!

### *The Beautiful Hands of a Priest*

*We need them in life's early morning,  
We need them again at its close;  
We feel their warm clasp of true friendship,  
We seek them while tasting life's woes.  
When we come to this world we are sinful,  
The greatest as well as the least.  
And the hands that make us pure as angels  
Are the beautiful hands of a priest.*

*At the altar each day we behold them,  
And the hands of a king on his throne  
Are not equal to them in their greatness  
Their dignity stands alone.  
For there in the stillness of morning  
Ere the sun has emerged from the east,  
There God rests between the pure fingers  
Of the beautiful hands of a priest.*

*When we are tempted and wander  
To pathways of shame and sin  
Tis the hand of a priest that will absolve us.  
Not once but again and again.  
And when we are taking life's partner  
Other hands may prepare us a feast  
But the hands that will bless and unite us,  
Are the beautiful hands of a priest.*

*God bless them and keep them all holy,  
For the Host which their fingers caress,  
What can a poor sinner do better  
But to praise Thee who chose thee to bless  
When the death dews on our eyes are falling,  
May our courage and strength be increased  
To see, raised above us in blessing  
The beautiful hands of a priest.*

God bless you!

## DESDE EL ESCRITORIO DE P. PAT

**¡¡Felicitaciones, Padre Joe!!** ¡Todas nuestras oraciones y mejores deseos al celebrar su 40 aniversario del sacerdocio salesiano! ¡Gracias por su servicio sacerdotal y que Dios lo bendiga con muchos años más de servicio a su pueblo!

### Ad Multos Annos!

Hoy, al celebrar el 40 aniversario del Padre Joe, como familia parroquial, damos gracias a Dios por el regalo que es para nosotros y por el gran don del sacerdocio. Hay un pequeño y poderoso poema titulado "Las hermosas manos de un sacerdote". Es un simple recordatorio para nosotros, hoy, de cómo a través del ministerio del Padre Joe, actuando en la Persona de Cristo, hemos recibido la gracia. El Bautismo, el Matrimonio, la Unción de los Enfermos, la Confesión, la Eucaristía, la presencia y la bondad del Padre Joe nos han traído estos sacramentos. Muy especialmente, nos da a Jesucristo en la Eucaristía, Cuerpo y Sangre, Alma y Divinidad, especialmente cuando nos preparamos para dejar este mundo para ir al cielo. Mientras leemos el poema y oramos por el Padre Joe, tomemos un momento para reflexionar sobre cuán pobres serían nuestras vidas sin la presencia del sacerdote en esos momentos más importantes y pedirle a Dios que nos envíe sacerdotes buenos y santos.

### *Las hermosas manos de un sacerdote*

*Los necesitamos en la madrugada de la vida,  
los necesitamos de nuevo al final;  
Sentimos su cálido cierre de verdadera amistad,  
los buscamos mientras saboreamos los males de la vida.  
Cuando venimos a este mundo somos pecadores,  
tanto los más grandes como los más pequeños.  
Y las manos que nos hacen puros como ángeles  
son las hermosas manos de un sacerdote.*

*En el altar cada día los contemplamos,  
y las manos de un rey en su trono  
no son iguales a ellos en su grandeza  
Su dignidad está sola.*

*Porque allí, en la quietud de la mañana,  
antes de que el sol haya emergido del este,  
allí descansa Dios entre los dedos puros de  
las hermosas manos de un sacerdote.*

*Cuando somos tentados y vagamos  
por caminos de vergüenza y pecado  
Es la mano de un sacerdote que nos absolverá.  
No una vez, sino una y otra vez.  
Y cuando estamos tomando el compañero de vida  
Otras manos pueden prepararnos un banquete  
Pero las manos que nos bendecirán y unirán,  
son las hermosas manos de un sacerdote.*

*Dios los bendiga y los guarde santos,  
Por la Hostia que sus dedos acarician,  
Qué puede hacer mejor un pobre pecador  
sino alabarte a Ti que te escogió para bendecir  
Cuando el rocío de la muerte cae sobre nuestros ojos,  
Que nuestro coraje y fuerza aumenten  
Ver, elevado sobre nosotros en bendición  
Las hermosas manos de un sacerdote.*

¡Que Dios te bendiga!

## DA MESA DO PÁROCO

**Parabéns, Padre Joe!!!** Nossas orações e muitas felicidades pelo 40o. Aniversário de Ordenação! Muito obrigado pelo seu serviço e que Deus conceda muitos anos ao lado do Seu povo! **Ad Multos Annos!**

Hoje celebramos os 40 anos de ordenação do Padre Joe e agradecemos a Deus pela graça dele estar presente entre nós e por tudo que faz pela nossa paróquia. A um belo poema chamado “As Belas Mãoz de um Padre”. Ele nos lembra que todos nós, através do ministério do padre Joe, atuando como a Pessoa de Cristo, recebemos muitas graças. Batismos, casamentos, unção dos enfermos, confissões, Eucaristia, todos estes sacramentos temos recebido através do Padre Joe. Muito especialmente, ele nos traz Jesus Cristo presente na Eucaristia, Corpo e Sangue, Alma e Divindade, especialmente quando nos preparamos para deixar este mundo. Enquanto lemos este poema e rezamos pelo Padre, também pensamos em quão triste seria nossa vida sem estes momentos importantes e pedimos a Deus que nos envie padres santos!

### *As Belas Mãoz de um Padre*

*Precisamos delas quando a vida começa,  
precisamos de novo quando ela acaba;  
sentimos nelas a verdadeira amizade,  
precisamos delas durante as tristezas da vida.*

*Quando chegamos a este mundo somos pecadores,  
tanto grandes como pequenos.  
E as mãos que nos tornam puros como anjos  
são as belas mãoz de um sacerdote.*

*No altar, a cada dia, contemplamo-nas,  
e as mãos de um rei em seu trono  
não são iguais a elas em suas grandeza.  
Sua dignidade é sem igual.*

*No silêncio da manhã que vem surgindo  
antes que o Sol nasça no oriente,  
lá Deus repousa entre os puros dedos  
das belas mãoz de um padre.*

*Quando somos tentados e trilhamos  
as vias da vergonha e do pecado  
as mãoz de um sacerdote nos absolvem.  
Não apenas uma vez mas várias.*

*E quando nos unimos em Matrimônio  
outras mãoz podem preparar a festa.  
Mas as mãoz que nos abençoa e nos une,  
são as belas mãoz de um sacerdote.*

*Deus os abençoe e os mantenha todos santos,  
pela Hóstia que seus dedos seguram,  
o que pode um pobre pecador fazer melhor  
do que pedir a Deus que nos dê estes para nos abençoar.*

*Quando o orvalho da morte cair em nossos olhos  
que nossa coragem e força possam ser aumentadas  
por ver levantadas sobre nós em bênção  
as maravilhosas mãoz de um sacerdote.*

*Deus vos abençoe,  
Padre Pat*

## Informacje od proboszcza

Gratulacje, książe Joe!! Modlimy się za Ciebie i składamy najlepsze życzenia z okazji obchodów 40-lecia święceń kapłańskich! Dziękujemy za Twoją posługę. Niech Ci Bóg błogosławi na dalsze lata służby dla Jego ludu! Sto lat! Dziś, gdy świętujemy rocznicę ks. Joe, jako rodzina parafialna dziękujemy Bogu za dar, jakim jest on dla nas i za wielki dar kapłaństwa. Jest taki piękny i głęboki wiersz zatytułowany „Kapłaństwo”. Przypomina nam on dzisiaj, jak wspaniałą łaską zostaliśmy obdarzeni dzięki posłudze ks. Joe, działającego w Osobie Chrystusa. Życzliwa obecność ks. Joe sprawia, że przez jego ręce otrzymujemy sakramenty święte: chrzest, małżeństwo, namaszczenie chorych, spowiedź i Eucharystię. Przede wszystkim daje nam Jezusa Chrystusa w Eucharystii, Jego Ciało i Krew, Duszę i Bóstwo — szczególny pokarm przygotowujący nas na drogę z tego świata do nieba. Czytając wiersz i modląc się za ks. Joe zastanówmy się przez chwilę, jak ubogie byłoby nasze życie bez obecności księdza w tych duchowych momentach i prośmy Boga, aby zesłał nam dobrych i świętych kapelanów!

### *Kapłaństwo*

*Ręce kapłana boskie narzędzie  
Przez nie zstępue Chrystus na ziemię  
Ręka kapłana Krzyż pośle wszędzie  
Przed którym zginie przewinień brzemię.*

*Błogosławiony ten sługa Boży  
Co w ślad Chrystusa przechodzi świat,  
U stóp ołtarza duchem się korzy  
A trzodzie swojej ojciec i brat.*

*Błogosławione prace kapłana  
Kiedy bliźniemu z usługą spieszy,  
Gdzie ulgi czeka dusza stroskana  
Albo gdzie nędza przez nędzę grzeszy.*

*Błogosławione słowa kapłana,  
Kiedy ku skrusze naklonią nas,  
Z więzów uwolnią Imieniem Pana  
Dając nadzieję na lepszy czas.*

*Lecz biada temu, po stokroć biada!  
Kto próżno dlonie święcone składa;  
Miłości nie zna dla odrętwienia,  
Duchem maluczki - kapłan z imienia.*

*Idźcież przed nami pasterze nasi,  
Bo błędne owce nie znają dróg,  
Niechaj jasności waszej nie zgasi  
Ni ciemność zbrodni, ni szczęścia wrógi.*

*Idźcież przed nami, w boskim zakonie,  
Niech miłość serca wasze zagrzeję;  
Chętnie ściągnijcie święcone dlonie  
By podnieść wiare, wzmacnić nadzieję.*

*Wasz wzór niech na nas zbawiennie działa,  
Dziś nam was trzeba! - pójdzcież pasterze!  
Niech nie upadnie Wszachmocy chwała  
Przez niemoc naszą i słabość w wierze.*

Z Bożym Błogosławieństwem!

## RELIGIOUS ED



### Celebrating Sunday Throughout the Week 7<sup>th</sup> Sunday of Easter John 17:1-11

In today's Gospel, listen to hear what Jesus asks of his Father. Although it is time for Jesus to return to God, this Gospel passage returns to an earlier time. Just before Jesus is arrested, he prays asking that God will protect and strengthen the disciples. Jesus knows that the work he was sent to do is finished on Earth. It is now the responsibility of the disciples to carry on the mission. In his prayer, Jesus also asks God to unite the disciples so that they are one, just as Jesus and God are one.

**Think of an action you can do that shows you are a member of God's family and do it.**



### Celebrando el domingo durante toda la semana 7º Domingo de Pascua Juan 17:1-11

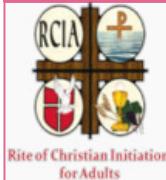
**En el Evangelio de hoy, escucha para escuchar lo que Jesús le pide a su Padre.** Aunque es hora de que Jesús regrese a Dios, este pasaje del Evangelio vuelve a un tiempo anterior. Justo antes de que arresten a Jesús, ora pidiendo que Dios proteja y fortalezca a los discípulos. Jesús sabe que la obra a la que fue enviado ha terminado en la Tierra. Ahora es responsabilidad de los discípulos llevar a cabo la misión. En su oración, Jesús también le pide a Dios que una a los discípulos para que sean uno, así como Jesús y Dios son uno. **Piensa en una acción que puedes hacer que demuestre que eres miembro de la familia de Dios y hazla.**

### BE-INFORMED

Happy Mother's Day. Listen to: *Marriage and Family: Love Unveiled, How to Save Your Marriage Before Meeting Your Spouse, Real Womanhood, or Feminine Genius*. Thursday is the Solemnity of The Ascension of The Lord. Study: *Symbolon: Knowing the Faith, Session 6: The Paschal Mystery*, or *Watch Formed Now: The Ascension/Sacred Art*. Listen to: *Theology for Beginners, or This Changes Everything*.

Feliz día de la madre. Escuche: Matrimonio y familia: el amor revelado, cómo salvar su matrimonio antes de conocer a su cónyuge, la verdadera feminidad o el genio femenino. El jueves es la Solemnidad de La Ascensión del Señor. Estudio: *Symbolon: Conociendo la Fe, Sesión 6: El Misterio Pascual*, o Reloj Formado Ahora: La Ascensión/Arte Sagrado. Escuche: *Teología para principiantes o Esto lo cambia todo*.

## RCIA/RICA



Adults who have not had any of the sacraments of initiation (Baptism, Communion, Confirmation) or have not completed them and are interested in joining our RCIA preparations classes, please stop by the office to register with Millie or call (914) 881-1411.

Adultos que no han recibido los sacramentos de iniciación (Bautizo, Comunión, Confirmación) o no los han completado y están interesados/as en unirse al grupo de RICA para preparárselos, por favor pasen por la oficina y regístrate con Millie o llame al (914) 881-1411.

## BAPTISMS



**Baptisms in Spanish are:** Every 1<sup>st</sup> and 3<sup>rd</sup> Saturday of the month.

**Baptisms in English are:** Every 2<sup>nd</sup> and 4<sup>th</sup> Saturday of the month. To Register please call the office at (914) 881-1411.

**Bautizos en Español son:** Cada Primer y Tercer Sábado de cada mes. **Bautizos en Ingles son:** Cada Segundo y Cuarto Sábado de cada mes. Para registrarse, por favor llame a la oficina al (914) 881-1411.

## QUINCEAÑERA



If you would like to celebrate your daughter's Sweet Fifteenth, please call the parish at (914) 881-1411.

Si quiere celebrar los Quince años de su hija con la misa de quince años, por favor llame a la parroquia al (914) 881-1411.

## HOLY MATRIMONY

Couples in civil marriages who wish to get married by the Church and receive the Sacrament of Matrimony, please call the office at (914) 881-1411.

Parejas en matrimonios civiles que desean casarse por la Iglesia y recibir el Sacramento del Matrimonio, por favor llamar a la oficina al (914) 881-1411.

Thank you for using online giving for your support of our parish. Online giving is safe, simple and convenient. It benefits our parish by streamlining our administrative processes.

Click on the WeShare button on the parish website to set up a new password on your existing account or establish a new account. If you need help you may call LPi support at (800) 950-9952 and choose option 1. You will begin receiving emails from LPi shortly. These emails are regarding WeShare.

We encourage our parishioners to consider online giving. It's safe, easy and dependable. Studies show that Catholics are away from their home parish 15 weeks a year because of graduation, communions, confirmation, and illness etc.

<https://ea266y81.churchgiving.com>

### Please pray for our Troops Por Favor recen por nuestros soldados



Robert Gleason, Daniel Ceccarelli,  
Michael Valencia, Doug Doros,  
Julian Di Donato, Michael Perez , John Tirone,  
Matthew Tepfer, Andrew Castro,  
Daniel Acevedo, Carlos Perez III

### Come and Spend Time with the Lord



#### English

*Come and spend a few minutes with the Lord in Our Adoration Chapel, 23 Nicola Place, Port Chester, NY. The Chapel is open Monday—Friday from 7:00AM to 9:00PM, Saturdays 8:30AM-9:00PM and Sundays 8:00AM to 9:00PM. We hope to see you there.*

#### Spanish

*Vaya y pase unos minutos con el Señor en Nuestra Capilla de Adoración, 23 Nicola Place, Port Chester, NY. La Capilla esté abierta de lunes a viernes de 7:00AM a 9:00PM, sábados de 8:30AM a 9:00PM y domingos de 8:00AM a 9:00PM. Esperamos verlos.*

#### Portuguese

*Venha passar alguns minutos com o Senhor na capela de Adoração ao Santíssimo, 23 Nicola Place, Port Chester, NY. A capela fica aberta de segunda a sexta-feira, das 7:00am às 9:00pm, sábado, das 8:30am às 9:00pm, e domingo das 8:00am às 9:00pm. Esperamos ver você lá.*

#### Polish

*Spędź kilka minut z Jezusem i poświeć mu swój czas na adorację w kaplicy przy 23 Nicola Place w Port Chester. Godziny otwarcia kaplicy: poniedziałek - sobota od 7rano do 9 wieczór . W soboty od 8:30 do 9 wieczór. Niedziele od 8 rano do 9 wieczór*

*Let us remember in our prayers  
the sick of our parish:*

*If you have anyone you would like to include in  
our Prayer List, please contact the Parish office  
at (914)-881-1400*

### **OUR PRAYERS FOR HEALING** *Please pray for:*



*We have removed names from our Prayer List  
from 2017, 2018 & 2019. if you would like to add  
them again to our prayer list, please call the parish  
office at (914)881-1400.*

\*-\*-\*

*Hemos borrado nombres de nuestra Lista de  
Oración del 2017, 2018 y 2019. Si desea agregarlos  
nuevamente en nuestra lista de enfermos, llame a  
la oficina parroquial al (914) 881-1400.*

*Michael Posey, Joseph Pierre-Antoine,  
Rosa Castillo, Reese Acocella, Dee Dimando,  
Dolores Catanzaro, Lena Taylor,  
Alyssa McNamara, Adriana Saire Inocente,  
Jolanta Kurzela, Mario Aielo, Joan Romanello,  
Ethan Ortiz, Patricia Gallagher, Jesus Cardenas,  
Ralph Devarti, John Swick, Frank Bellantoni,  
Betty Deluca, Vinicio Barragan, Tom Hardy,  
Ron Pennella, Elena de la Cruz Bazan,  
Daniel Guzman, Lori Alpert, Giulia DeLeon  
D'Angelis, Jace Finch, Phyllis Fratarcangeli,  
The Sosa Family, Sally Santora,  
Redick "Skip" Wilson, Ronald Carranza,  
Florence Federico, Maria Casquette,  
Michael Giglio, Pat Embesi, Anna Neath, Jason,  
Cale, Michele, Lachlan, Milena Calle,  
Ana Lily Castro, Linda Lyons, Christian John,  
Jose Ignacio Sosa, Lucille Acocella, Tori Febus,  
Carmela Cammarato, Guadalupe Salcedo,  
Adrian Inocente, Marilyn Kowalczyk, Celene Abdon,  
Felicitas Espinoza, Sandra Perez, Sue Covino,  
Mataya, Alyssa, & Mario Passarelle,  
Robert Antaki, Nicholas Scorza*

## RELIGIOUS ED – WORKS OF MERCY

### SOCKS FOR JESUS

Did you know that socks are the No. 1 requested item in homeless shelters and the least donated?

JOIN OUR CONFIRMATION STUDENTS IN THIS PROJECT - FOR APRIL AND MAY

If you want to help us meet our goal of collecting 500 pair of socks, you can buy a 3-pack of socks and bring it to one of our drop off locations.

Drop Off Locations  
AT 2.00 PM TO 6.00 PM

Don Bosco House - 22 Don Bosco Place  
(Religious Education Classes Location)  
OR  
Parish Office  
9:00am to 4:00pm  
16 Washington Street

CHRISTIANS ARE SERVANTS

SOCKS WILL BE DISTRIBUTED THROUGH THE DON BOSCO CENTER AND FRATERNIDADE O CAMINHO

## DON BOSCO COMMUNITY CENTER



Don Bosco  
Early Child  
Bilingual Program

### Programa de Niñez Temprana 2023:

Educación Bilingüe, lectura, escritura, ciencias, y artes

### Early Childhood Program 2023:

Learning and Fun:

Bilingual Education, Reading, Writing, Science, and Arts

Edades: 3-5 | Ages: 3-5

Fecha-Date: Jul. 3-28, 2023

Tiempo-Time: 8 AM-12 PM

Costo-Cost: \$50.00 registrarse/register  
\$100 per week | por semana (4 total)

#### Detalles - Details

★Obligatory Parent Workshops-Talleres obligatorios para padres: 4 Fridays-viernes:  
10:30am-12:00pm

★Food-Comida: Breakfast and lunch included  
Desayuno y almuerzo incluidos

★Location-Lugar: Don Bosco Community Center, 3rd floor - piso

RSVP Contact info: Dir. Martha Sud,  
(203) 561-9782

Sud@DonBoscoCenter.org

22 Don Bosco Pl.  
Port Chester, NY 10573

## DON BOSCO COMMUNITY CENTER

### DON BOSCO DAY CAMP

JULY 31 –  
AUGUST 25

At Don Bosco Community Center  
From 8:15 am - 4:00 pm  
Registrations begins:  
May 1, 2023 (9am-4pm)

\$130  
WEEKLY

REGISTER IN FULL  
BEFORE JULY 1ST FOR  
A DISCOUNT!

#### ACTIVITIES:

- Storytelling
- Arts & Craft
- Fun Games
- Music & Dance
- Clay Work
- Academic Learning
- STEM/STEAM
- Field Trips
- And Much More!

\$50  
REGISTRATION  
FEE



#### FOR MORE INFO:

Registrations deadline: July 14, 2023  
(914) 939-0323 | Alvarez@DonBoscoCenter.org  
22 Don Bosco Pl, Port Chester, New York  
<https://www.donboscocenter.org>

### DON BOSCO DAY CAMP

JULIO 31 –  
AGOSTO 25

En el Centro Comunitario Don Bosco  
de 8:15 am a 4:00 pm

Inscripciones comienzan:  
1 de mayo (9am-4pm)

\$130  
SEMANAL

¡REGÍSTRESE COMPLETO  
ANTES DEL 1 DE JULIO  
PARA OBTENER UN  
DESCUENTO!

#### ACTIVIDADES:

- Lectura
- Artes y manualidades
- Juegos divertidos
- Música y danza
- Arte de arcilla
- Aprendizaje académico
- STEM / STEAM
- Excursiones
- ¡Y mucho más!

\$50 CUOTA DE  
REGISTRO



Último dia de inscripciones: 14 de julio de 2023

#### PARA MÁS INFORMACIÓN:

(914) 939-0323 | Alvarez@DonBoscoCenter.org  
22 Don Bosco Pl, Port Chester, New York  
<https://www.donboscocenter.org>

## RELIGIOUS EDUCATION CORNER



### Important Announcement/ Anuncio Importante



#### **Registration for our 2023-23 Religious Education**

**Year will begin Monday, June 5th.** All currently enrolled families in our Religious Education Program **MUST** re-register. New students or families registering first graders **must** bring a copy of their child's Baptism certificate in order to complete registration.

Classes offered for Grades 1 through 8 meet Monday, Tuesday, Wednesday, Thursday and Friday. It will be on a first come bases regarding day & time.

#### **Registration fees:**

\$100 for one child, \$175 for two children and \$225 for three or more children. Sacramental fee-\$100.

Please register before August 7, 2023. After August 7 there will be a late fee of \$20 incurred and the possibility that classes will be full.

#### **Registration Office Hours: Starting Monday, June 5,**

**2023** Monday through Thursday 8:00AM to 3:30pm  
Religious Education office at Corpus Christi 136 South Regent Street (Gym Foyer Entrance)  
Please call 914-881-1404 with any questions.

\* \* \* \* \*

#### **La inscripción para nuestro año de educación religiosa 2023-23 comenzará el lunes 5 de junio.**

Todas las familias inscritas en nuestro Programa de Educación Religiosa este año, **Necesitar** volver a registrarse. Los estudiantes nuevos o las familias que registren a los estudiantes de primer grado deben traer una copia del certificado de bautismo de su hijo para completar la inscripción.

Las clases que se ofrecen para los grados 1 a 8 se imparten los lunes, martes, miércoles, jueves y viernes. Será por orden de llegada con respecto al día y la hora.

#### **Cuotas de inscripción:**

\$100 por un niño, \$175 por dos niños y \$225 por tres o más niños. Cuota sacramental-\$100. Regístrese antes del 7 de agosto de 2023. Despues del 7 de agosto, se cobrará un recargo por retraso de \$20 y existe la posibilidad de que las clases estén llenas.

#### **Horario de la oficina de registro: a partir del lunes 5 de junio de 2023**

Lunes a jueves 8:00AM a 3:30pm Oficina de educación religiosa en Corpus Christi 136 South Regent Street (entrada del vestíbulo del gimnasio). Llame al 914-881-1404 si tiene alguna pregunta.

## MAY — MONTH OF MARY

### JOIN US

As we pray the Rosary each evening during the month of May in front of the main church at 6:45PM.  
(Rosary will be prayed in different languages)

\*-\*-\*-\*-\*

### ÚNETE A NOSOTROS

Mientras rezamos el Santo Rosario cada noche durante el mes de mayo frente a la iglesia principal a las 6:45 PM.

*(Rosario será rezado en diferentes idiomas)*

## SALESIAN SISTERS

C O M E      P R A Y      P L A Y  
S I N G      H I K E      R E S T

**JUNE 8 - 11, 2023**

Four days living in the *joyful* spirit of

#### ST. MARY MAZZARELLO

Co-Foundress of the Salesian Sisters

#### Daily Mass

#### Morning & Evening Prayer

#### Eucharistic Adoration

Rosary

Daily Talks

Confession

Low Ropes

Campfire

Hiking, Sports

And more!



*Register Today!*

[www.salesiansisters.org](http://www.salesiansisters.org)  
for women ages 18-30

**\$175**

includes single bedroom/bath,  
program, supplies & all meals

*please use EWR airport*

Salesian Sisters of St. John Bosco  
Sacred Heart Center  
20 Old Swartswood Road  
Newton, NJ 07860

## FATHER BRANDEN GORDON, SDB



Congratulations to Deacon  
Branden Gordon

Who will be Ordained  
Salesian Priest on  
Saturday, May 27, 2023.

Our thoughts and prayers are  
with him!

\*-\*

Felicitaciones al Diacono  
Branden Gordon

Quién será ordenado Sacerdote Salesiano  
el Sábado 27 de Mayo de 2023.

¡Nuestros pensamientos y oraciones están con él!



**Father Branden**  
Will celebrate a  
Mass of Thanksgiving

Sunday, May 28, 2023 at 11:00AM

Main Church  
260 Westchester Ave — Port Chester, New York

**ALL ARE WELCOME!**

**El Padre Branden**  
Celebrará una  
Misa en Acción de Gracias

Domingo, 28 de mayo de 2023 a las 11:00 a.m.

Iglesia Principal  
260 Westchester Ave — Port Chester, Nueva York

**¡TODOS SON BIENVENIDOS!**

## MARY HELP OF CHRISTIANS



**Feast of Mary Help of  
Christians**

**Fiesta de María Auxiliadora**

Come join us for our Marian  
Celebration On Sunday, May 21<sup>st</sup>  
at 1:00PM

Multi-lingual Mass, followed by  
Candlelight Procession to Corpus Christi Church.  
We will have the Coronation of our  
Lady and some light refreshments afterwards.

**ALL WELCOME!**

Únanse a Nuestra Celebración Mariana  
El Domingo, 21 de mayo a las 1:00PM  
Multi-bilingüe, seguida por una Procesión hasta la  
Iglesia de Corpus Christi. Tendremos la  
Coronación de nuestra Madre Santísima y un  
pequeño compartir después.

**¡TODOS ESTAN BIENVENIDOS!**

## PASTORAL MIGRATORIA

CONSULADO GENERAL DE  
MÉXICO EN NUEVA YORK  
PASAPORTES, MATRÍCULAS CONSULARES Y  
CREDENCIALES PARA VOTAR EN:

**Port Chester, NY**

ICLÉSIA DE SAN JUAN BOSCO  
16 WASHINGTON ST PORT CHESTER, NY 10573  
MARTES 23 A SÁBADO 27 DE MAYO  
AGRADECIMOS EL APOYO DE LA IGLESIA DE SAN  
JUAN BOSCO



ATENCIÓN AL PÚBLICO 9:00 AM-1:30 PM

FAVOR DE HACER SU CITA GRATUITA EN MI CONSULADO:  
TELÉFONO: 1-(424)-309-0009  
INTERNET: [HTTPS://CITAS.SRE.GOB.MX/](https://CITAS.SRE.GOB.MX/)

PARA MAS INFORMACIÓN SOBRE REQUISITOS, PRECIOS Y OTRAS SEDES VISITA:

<https://consulmex.sre.gob.mx/nuevayork>

**My Consulado**

GOBIERNO DE  
MÉXICO | RELACIONES EXTERIORES



**PARISH OFFICE HOURS/  
HORAS DE OFICINA**

**Monday—Friday/Lunes—Viernes**

9:00AM - 4:00PM

**Saturday/Sábado:**

9:00AM - 12:00PM

**EUCCHARISTIC CELEBRATION  
CELEBRACIÓN EUCARÍSTICA**

**Sunday/Domingo:**

**English/Inglés:**

7:30AM & 11:00AM, (OLM),  
12:30PM, (CC)

**Español/Spanish:**

9:00AM, 1:00PM & 5:00PM (OLM)  
11:00AM (HR)

**Portuguese:**

9:00AM, (CC)

**Polish:**

11:00AM, (CC)

**Saturday/Sábado: (OLM)**

**English:** 8:00AM, & 4:00PM  
**Spanish:** 7:00PM

**Monday-Friday/Lunes-Viernes**

**English:** 6:30AM, 8:00AM, 12:00PM  
**Spanish:** 7:30PM

**CONFESIONS/CONFESIONES**

**Saturday/Sábado: English**

2:00PM-4:00PM

**Sunday: Polish**

10:30 AM (CC)

**Weekdays/Día de Semana: Spanish**

6:45PM

(Antes de la Misa de las 7:30PM)

**Thursday/Jueves: Portuguese**

8:00PM-10:00PM

(CC—During Brazilian Prayer Group)

# Parish of St. John Bosco

May 21, 2023

260 Westchester Avenue

Parish Offices: 16 Washington St. Port Chester, NY 10573

914-881-1400 / Fax: 914-939-2807

Web: [www.donboskopc.org](http://www.donboskopc.org)

Facebook Page: <https://facebook.com/donboskopcn>

**Pastoral Staff/Personal Pastoral/Conselho Pastoral**

Rev. Patrick Angelucci, SDB, Pastor ([frrpatstsdb@donboskopc.org](mailto:frrpatstsdb@donboskopc.org))

Mrs. Irma Austin, Coordinator of Religious Education ([religionsed@donboskopc.org](mailto:religionsed@donboskopc.org))

Rev. Piotr Basista, SDB, Parochial Vicar

Br. Donald Caldwell, SDB, In Residence ([brdonsdb@donboskopc.org](mailto:brdonsdb@donboskopc.org))

Rev. Tarcisio Dos Santos, SDB, Parochial Vicar ([frtarcisiosdb@donboskopc.org](mailto:frtarcisiosdb@donboskopc.org))

Rev. Joseph Vien Hoang, SDB, Parochial Vicar ([frjoesdb@donboskopc.org](mailto:frjoesdb@donboskopc.org))

Rev. Tom Provenzano, SDB, Parochial Vicar ([frtomsdb@donboskopc.org](mailto:frtomsdb@donboskopc.org))

Rev. Dieunel Victor, SDB, Parochial Vicar ([frdieunelsdb@donboskopc.org](mailto:frdieunelsdb@donboskopc.org))

Deacon Ivan Gemio ([deaconivan@donboskopc.org](mailto:deaconivan@donboskopc.org))

Deacon Michael Gizzo ([deaconmike@donboskopc.org](mailto:deaconmike@donboskopc.org))

Ms. Millie Lopez, Pastoral Associate ([mlopez@donboskopc.org](mailto:mlopez@donboskopc.org))

Ms. Silvia Inocente, Parish Secretary ([sinocente@donboskopc.org](mailto:sinocente@donboskopc.org))

Ms. Maria Massa, Parish Secretary ([mmassa@donboskopc.org](mailto:mmassa@donboskopc.org))

Mr. Michael McCarthy, Finance Office ([mmccarthy@donboskopc.org](mailto:mmccarthy@donboskopc.org))

Mr. Daniel Loperena, Facilities Manager ([dloperena@donboskopc.org](mailto:dloperena@donboskopc.org))

Trustees: Daniel Loperena & Hugo Morocho

**Weekly Novena**

Every Tuesday, After all Masses Honor of Mary Help of Christians & Don Bosco

Every Monday after 8AM Mass Miraculous Medal Novena

Every Wednesday after the 8AM Mass Divine Mercy Chaplet

**Baptisms / Bautismos / Batismo**

Register in the parish office. / Visite la rectoría. / Passe pelo escritório da igreja.

**Weddings / Bodas / Casamento**

Contact the parish office at least six months in advance. Please come to the church before reserving your venue.

Contacte la oficina de la parroquia seis meses antes. Por favor vengan a la oficina antes de reservar el local.

Procure o escritório da igreja, pelo menos com 6 meses de antecedência. Por favor não contrate o buffet antes de reservar a data do casamento na igreja.

**Adoration Chapel / Capilla de Adoración/Capela do Santíssimo**

(23 Nicola Pl.)

7:00AM-9:00PM Adoration of the Blessed Sacrament

**Don Bosco Religious Education Program**

Irma Austin, Coordinator of Religious Education (914) 881-1404  
[religionsed@donboskopc.org](mailto:religionsed@donboskopc.org)

**Don Bosco Community Center, Inc.**

Mr. Jerry Rodriguez, Executive Director 914-939-0323

Andres Alvarez, Assistant Executive Director 914-939-0323

[www.DonBoscoCenter.com](http://www.DonBoscoCenter.com) / on Facebook at Don Bosco Port Chester

**Don Bosco Workers, Inc.**

Pedro Peña, Program Coordinator 22 Don Bosco Place. Port Chester  
(914) 771-1749 [www.donboscoworkers.org](http://www.donboscoworkers.org)

**Don Bosco Community Center Soup Kitchen/Food Pantry**

Carmen Linero, Program Director / 22 Don Bosco, Place, Port Chester  
(914) 552-9541/[clinero1963@gmail.com](mailto:clinero1963@gmail.com)

**Corpus Christi-Holy Rosary Regional School**

Sr. Lise Parent, FMA, President / Mrs. Deirdre Mc Dermott, Principal  
914-937-4407 135 S. Regent St. Port Chester [www.cchrs.org](http://www.cchrs.org)

*"As the Yeast in today's human family"*

*"Como Fermento en la familia humana de hoy"*

*"Como Fermento na família humana hoje"*

*"Jako Zaczyn we współczesnej rodzinie ludzkiej"*

# NEVER MISS OUR BULLETIN!

**SUBSCRIBE**

Have our bulletin emailed to you every week.

VISIT [WWW.PARISHESONLINE.COM](http://WWW.PARISHESONLINE.COM)

Place Your Ad Here and Support our Parish!

Instantly create and purchase an ad with

**AD CREATOR STUDIO**



[4lpi.com/adcreator](http://4lpi.com/adcreator)



Mon.-Sat. 7:00-7:30 • Sun. 7:00-4:30  
Open Holidays

*Always Delicious!*  
31-37 Pearl Street  
Port Chester  
(914) 937-3235

**Neri's**  
**Bakery Retail Outlet, Inc.**

**Plan Ahead for Your Special Needs!**

- Italian American Pastries
- Specialty Breads
- Butter Cookies
- Italian Cookies
- Birthday Cakes

- Wedding Cake
- Danish, Donuts, Muffins
- Miniature Pastries
- Pies
- Cakes For All Occasions

## ADT-Monitored Home Security

Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide



ADT Authorized Provider SafeStreets

833-287-3502

## WE'RE HIRING! AD SALES EXECUTIVES

BE YOURSELF.  
BRING YOUR PASSION.  
WORK WITH PURPOSE.

- Paid training
- Some travel
- Work-life balance
- Full-Time with benefits
- Serve your community



Contact us at  
[careers@4lpi.com](mailto:careers@4lpi.com) or  
[www.4lpi.com/careers](http://www.4lpi.com/careers)

**MyJ Pillow®**

**SAVE up to 66% w/promo code**

**800-882-0925 Use promo code: CHURCH**

## If You Live Alone You Need MDMedAlert!

✓ Ambulance 24 Hour Protection at HOME and AWAY!

✓ Police

**FREE Shipping**

✓ Fire

**FREE Activation**

✓ Friends/Family

**NO Long Term Contracts**

**Solutions as Low as**

**\$19.95 a month**

**GPS Tracking w/Fall Detection**

**Nationwide, No Land Line Needed**

**EASY Set-up, NO Contract**

**24/7 365 Monitoring in the USA**



**CALL NOW! 800.809.3352**

**MDMedAlert**  
Safe-Guarding America's Seniors Nationwide!



This Button **SAVES Lives!**

As Shown GPS, Lowest Price Guaranteed!

**Marianacci's  
Restaurant**

*A bit of the old world  
in Port Chester*

24 Sherman Street

914-939-3450

**LIQUOR PANTRY**

**16% OFF WINES BY THE CASE\***

**10% OFF ALL WINES & SPIRITS\***

**937-4930**

16 Putnam Avenue  
Port Chester

\*WITH THIS COUPON SOME RESTRICTIONS APPLY CC



Ad info. 1-800-477-4574 • Publication Support 1-800-888-4574 • [www.4lpi.com](http://www.4lpi.com)

Parish of St. John Bosco, New York, NY 03-4025

AUTO | HOME | RENTERS | UMBRELLA  
MOTORCYCLE | BOAT | CONDO | BUSINESS

## MICHAEL REGGINA

23 Purdy Avenue, Rye, NY  
914-481-4277  
mreggina@farmersagent.com  
<https://agents.farmers.com/mreggina>

**CALL 914.481.4277 today!**

Let me help you get the most value out  
of your insurance coverage.



Protecting Seniors  
Nationwide

Medical Alert System



\$29.95/Mo. billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation



**Call Today!**  
Toll Free 1.877.801.8608

## Cascada Wash & Dry

Drop Off Service

**914-772-4945**

216 Westchester Ave.

Port Chester, NY

6am-10pm

Every Day



**FREE  
AD DESIGN**

with purchase  
of this space

**CALL**  
800-477-4574

**Red's Garage**

"Serving the Port Chester Community Since 1944"

Auto & Truck Repair

Oil Changes - Brake Service - NYS Inspections

914-939-2359 25 Midland Ave., Port Chester, NY 10573

Hablamos Español

**catholicmatch®**  
New York



[CatholicMatch.com/myNY](http://CatholicMatch.com/myNY)

Pizza Truck  
Available!

**COLONY GRILL**



Serving Famous Thin-Crust Pizza & Drinks Since 1935

FAIRFIELD • MILFORD • STAMFORD • NORWALK • PORT CHESTER

[www.colonygrill.com](http://www.colonygrill.com)

Open 7 Days

11:30 am Until Late



Nurtured over 4-generations to provide the finest care

**Coxe & Graziano  
FUNERAL HOME**

[www.coxeandgraziano.com](http://www.coxeandgraziano.com)

~Pre-Arrangements made at other facilities will be honored~

JENNIFER GRAZIANO & VINCENT GRAZIANO, OWNERS

VINCENT GRAZIANO, LICENSED MANAGER

Serving the people of Port Chester from our Mamaroneck, NY Location.

767 E. BOSTON POST ROAD • MAMARONECK, NY • **914-698-5968**



Westchester Audiology and  
Hearing Aid Specialist p.c.

Parliamo  
Italiano



Hablamos  
Español

Anthony Macera,  
M.A., CCC-A, FAAA  
Dispensing Audiologist

Hearing Aids - Hearing Testing - Custom Ear Molds

**914-253-9160**

[www.westchesteraudiology.com](http://www.westchesteraudiology.com)

14 Rye Ridge Plaza #247 - Rye Brook, NY 10573

FREE PARKING

Catholic Cruises and Tours and The Apostleship  
of the Sea of the United States of America

Take your FAITH ON A JOURNEY.

Call us today at 860-399-1785 or email

eileen@CatholicCruisesandTours.com

[www.CatholicCruisesandTours.com](http://www.CatholicCruisesandTours.com)

**SUPPORT OUR ADVERTISERS!**



Ad info. 1-800-477-4574 • Publication Support 1-800-888-4574 • [www.4lp.com](http://www.4lp.com)

Parish of St. John Bosco, New York, NY 03-4025